



Labour force information

For the week ended
June 15, 1996

Not for release before
7 A.M. E.D.T.
Friday, July 5, 1996

Information population active

Pour la semaine terminée le
15 juin 1996

Ne pas publier avant
7 heures (HAE) CANADA
Vendredi 5 juillet 1996

STATISTIQUES
DU TRAVAIL
CANADA

JULY 5 1996

LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE



Statistics
Canada Statistique
Canada

Canada

Data in many forms

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on the Internet, compact disc, diskette, computer printouts, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to obtain more information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to: Labour Force Survey Section, Household Surveys Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (telephone: (613) 951-9448) or to the Statistics Canada Regional Reference Centre in:

Halifax	(902) 426-5331	Regina	(306) 780-5405
Montréal	(514) 283-5725	Edmonton	(403) 495-3027
Ottawa	(613) 951-8116	Calgary	(403) 292-6717
Toronto	(416) 973-6586	Vancouver	(604) 666-3691
Winnipeg	(204) 983-4020		

You can also visit our World Wide Web site: <http://www.statcan.ca>

Toll-free access is provided for all users who reside outside the local dialling area of any of the Regional Reference Centres.

National enquiries line	1 800 263-1136
National telecommunications device for the hearing impaired	1 800 363-7629
Order-only line (Canada and United States)	1 800 267-6677

How to order publications

Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, the Statistics Canada Regional Reference Centres, or from:

Statistics Canada
Operations and Integration Division
Circulation Management
120 Parkdale Avenue
Ottawa, Ontario
K1A 0T6

Telephone: (613) 951-7277
Fax: (613) 951-1584
Toronto (credit card only): (416) 973-8018
Internet: order@statcan.ca

Standards of service to the public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and services to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur Internet, disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingué et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de la présente publication ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Section de l'enquête sur la population active, Division des enquêtes-ménages, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (téléphone : (613) 951-9448) ou à l'un des centres de consultation régionaux de Statistique Canada :

Halifax	(902) 426-5331	Regina	(306) 780-5405
Montréal	(514) 283-5725	Edmonton	(403) 495-3027
Ottawa	(613) 951-8116	Calgary	(403) 292-6717
Toronto	(416) 973-6586	Vancouver	(604) 666-3691
Winnipeg	(204) 983-4020		

Vous pouvez également visiter notre site sur le W3 : <http://www.statcan.ca>

Un service d'appel interurbain sans frais est offert à tous les utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres de consultation régionaux.

Service national de renseignements	1 800 263-1136
Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants	1 800 363-7629
Numéro pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1 800 267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer les publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des centres de consultation régionaux de Statistique Canada, ou en écrivant à :

Statistique Canada
Division des opérations et de l'intégration
Gestion de la circulation
120, avenue Parkdale
Ottawa (Ontario)
K1A 0T6

Téléphone : (613) 951-7277
Télécopieur : (613) 951-1584
Toronto (carte de crédit seulement) : (416) 973-8018
Internet : order@statcan.ca

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.

TABLE OF CONTENTS

	<u>Page</u>
Commentary	C2
Notes to data users	C5
Chart	G1

LIST OF STATISTICAL TABLES**Table**

1. Seasonally adjusted estimates and change over previous period, Canada	T1
2. Seasonally adjusted estimates and change over previous period, Provinces	T3
3. Seasonally adjusted estimates of employment by industry and change over previous period, Canada	T6
4. Seasonally adjusted estimates of full-time and part-time employment by sex, and change over previous period, Canada	T6
5. Unadjusted estimates by age and sex and year-to-year change, Canada	T7
6. Unadjusted estimates by sex and province and year-to-year change	T8
7. Unadjusted employment by industry and year-to-year change, Canada and Provinces....	T9
8A. Estimates by Metropolitan areas, seasonally adjusted and actual, three-month moving averages.....	T10
9A. Estimates by Economic region, three month moving average.....	T12
10. Three-month average seasonally adjusted regional unemployment rates used by the Unemployment Insurance Program	T13
11. Students Aged 15 to 24	T14

For information on survey coverage and concepts, see notes in The Labour Force, catalogue 71-001-XPB.

Price: Canada: \$10.00, \$100.00 annually
 United States: US\$12.00, US\$120.00 annually
 Other Countries: US\$14.00, US\$140.00 annually

To order Statistics Canada publications. Please call our National toll-free line 1-800-267-6677

Published by authority of the Minister responsible for Statistics Canada.
 © Minister of Industry, 1996. All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Licence Services, Marketing Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

TABLE DES MATIÈRES

	<u>Page</u>
Commentaire.....	C2
Notes aux utilisateurs des données	C5
Graphique	G1

LISTE DES TABLEAUX STATISTIQUES**Tableau**

1. Estimations désaisonnalisées et variation depuis la période précédente, Canada.....	T1
2. Estimations désaisonnalisées et variation depuis la période précédente, provinces.....	T3
3. Estimations désaisonnalisées de l'emploi selon la branche d'activité et variation depuis la période précédente, Canada.....	T6
4. Estimations désaisonnalisées de l'emploi à plein temps et à temps partiel selon le sexe et variation depuis la période précédente, Canada	T6
5. Estimations non désaisonnalisées selon l'âge et le sexe et variation annuelle, Canada	T7
6. Estimations non désaisonnalisées selon le sexe et la province et variation annuelle	T8
7. Emploi non désaisonné selon la branche d'activité et variation annuelle, Canada et provinces.....	T9
8A. Estimations selon la région métropolitaine, données désaisonnalisées et brutes, moyennes mobiles de trois mois.....	T10
9A. Estimations selon la région économique, moyenne mobile de trois mois.....	T12
10. Moyennes pour trois mois des taux de chômage désaisonnalisés par région utilisée par le régime d'assurance-chômage	T13
11. Étudiants de 15 à 24 ans	T14

Pour plus d'information sur la couverture d'enquête et les concepts, consulter les notes dans La population active, 71-001-XPB au catalogue.

Prix: Canada: 10,00 \$, 100,00 \$ par année
 États-Unis: 12,00 \$ US, 120,00 \$ US par année
 Autres pays: 14,00 \$ US, 140,00 \$ US par année

Pour commander les publications de Statistique Canada, veuillez composer le numéro national sans frais 1-800-267-6677

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada.
 © Ministre de l'Industrie, 1996. Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagaser dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence. Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

COMMENTARY

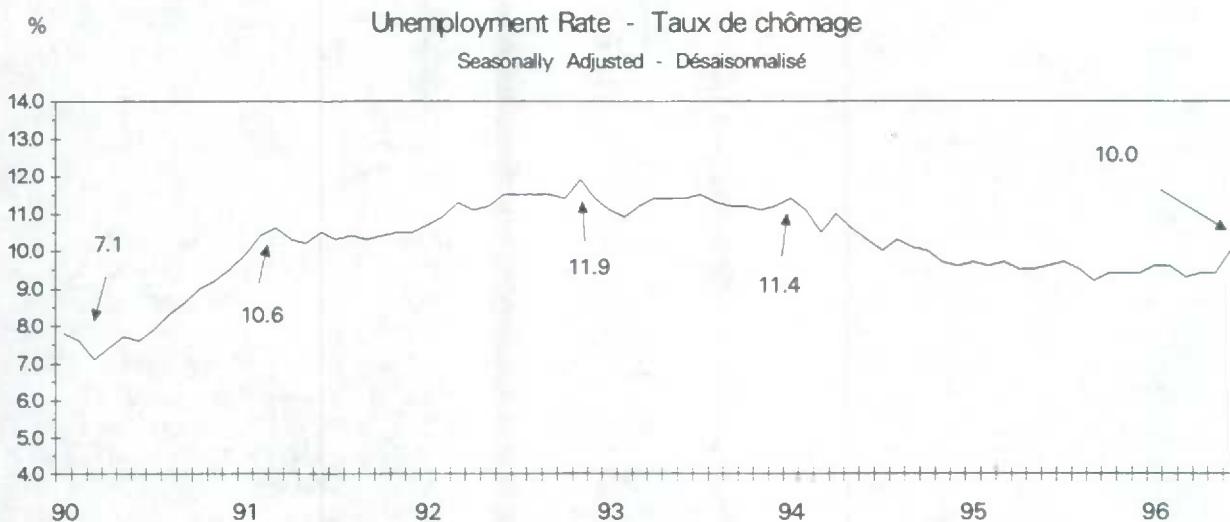
COMMENTAIRE

Overview

In June, a drop in employment of 56,000, coupled with an estimated 36,000 people joining the labour force, pushed the unemployment rate up 0.6 percentage points, from 9.4 to 10.0%. The unemployment rate had been relatively stable since 1994, ranging between 9.2 and 9.7%. Prior to the job losses in June, employment growth had averaged 19,000 per month since July 1995.

Aperçu

En juin, une chute de 56 000 emplois, combinée à une entrée sur le marché du travail estimée à 36 000 personnes, a poussé le taux de chômage à la hausse de 0,6 point de pourcentage, soit de 9,4 à 10,0 %. Le taux de chômage était demeuré relativement stable depuis 1994, oscillant entre 9,2 et 9,7 %. Avant les pertes d'emplois survenues en juin, la croissance de l'emploi atteignait en moyenne 19 000 par mois depuis juillet 1995.

Job losses for adults and youths

Employment among persons aged 25 years and over fell 35,000 in June, with both men and women losing jobs. This decline follows growth in adult employment totaling 200,000 over the previous ten months.

The overall decline in employment in June fell disproportionately on youths aged 15 to 24. Despite comprising only 15% of the total employed persons, youths shouldered 38% of employment losses for the month. In contrast to the situation among adults, youth employment has continued to edge downward over the past year. The 21,000 jobs lost by youths in June brings the total decline since July 1995 to 31,000. The youth unemployment rate increased 1.2 percentage points in June, and now stands at 16.6%.

Pertes d'emploi chez les adultes et chez les jeunes

L'emploi chez les personnes âgées de 25 ans et plus a connu une baisse de 35 000 en juin, affectant à la fois les hommes et les femmes. Ce déclin fait suite à une croissance de l'emploi chez les adultes s'élevant à 200 000 au cours des dix mois précédents.

En juin, la diminution globale de l'emploi a touché de façon disproportionnée les jeunes âgés de 15 à 24 ans. Même s'ils ne constituent que 15 % de l'ensemble des personnes occupées, les jeunes ont subi 38 % des pertes d'emploi. Contrairement aux adultes, l'emploi chez les jeunes tendait légèrement à la baisse au cours de la dernière année, alors que les 21 000 emplois perdus par les jeunes en juin portaient le déclin total de l'emploi depuis juillet 1995 à 31 000. Le taux de chômage des jeunes a augmenté de 1,2 point de pourcentage en juin et se situe maintenant à 16,6 %.

Summer jobs scarce for students

As in recent years, students expecting to return to school this fall are facing tough labour market conditions. Overall, 44.3% of students were working in June, a 3.2 percentage point drop from June 1995. Despite a lower number of students participating in the labour force, the student unemployment rate was 17.1% in June, up 1.6 percentage points over the same time last year.

Les emplois d'été se font rare pour les étudiants

Tel qu'au cours des dernières années, les étudiants qui prévoient retourner à l'école cet automne font face à une situation difficile sur le marché du travail. Dans l'ensemble, 44,3 % des étudiants travaillaient en juin, une baisse de 3,2 points de pourcentage par rapport à juin 1995. En dépit d'un nombre moins élevé d'étudiants faisant partie de la population active, le taux de chômage des étudiants se situait à 17,1 % en juin, une augmentation de 1,6 point de pourcentage par rapport à la même période l'an dernier.

Employment decline all in full-time jobs

Full-time employment fell by an estimated 62,000 in June. Prior to this decline, full-time jobs had increased by 134,000 since July 1995. Of the full-time losses in June, 40,000 were among women and 22,000 were among men.

Part-time employment remained unchanged in June, following small declines in the past three months. Since last July, part-time jobs increased by 62,000.

Le déclin de l'emploi se compose uniquement d'emplois à temps plein

L'emploi à temps plein a diminué d'environ 62 000 en juin. Avant cette baisse, l'emploi à temps plein avait augmenté de 134 000 depuis juillet 1995. Des pertes survenues en juin, 40 000 étaient parmi les femmes et 22 000 parmi les hommes.

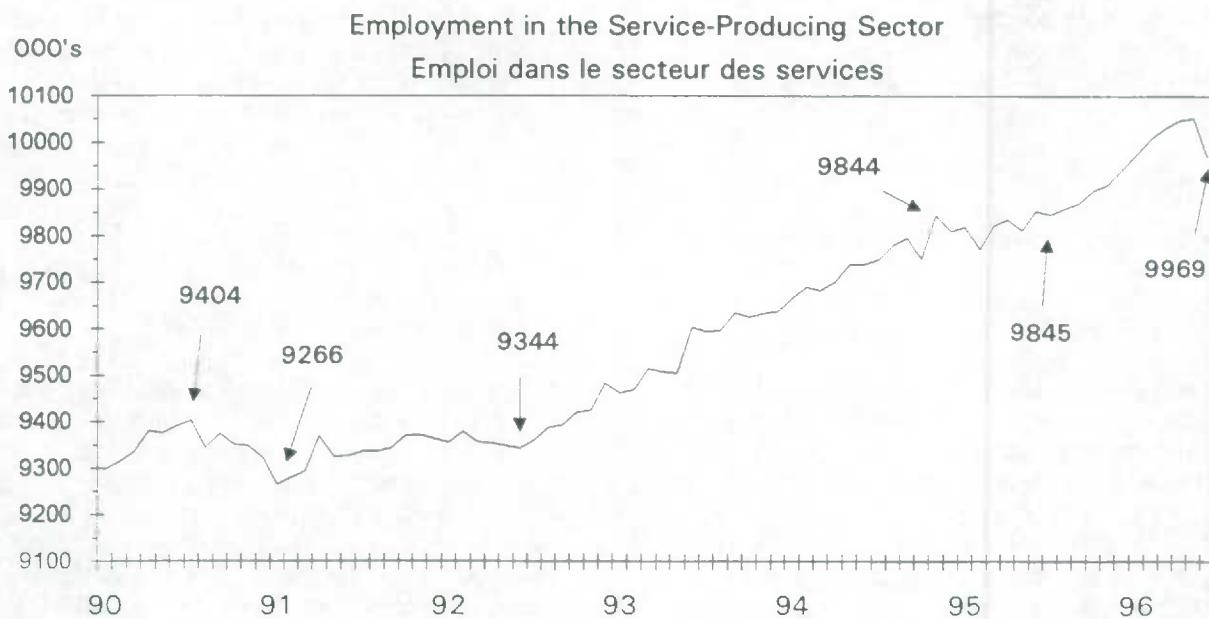
L'emploi à temps partiel est demeuré inchangé en juin, faisant suite à de légères diminutions lors des trois mois précédents. Depuis juillet 1995, l'emploi à temps partiel a augmenté de 62 000.

Jobs lost in service-producing sector

Employment in the service-producing sector dropped sharply in June (-84,000). Despite this loss, employment growth in this sector is 124,000 since July 1995.

Chute dans le secteur des services

L'emploi dans le secteur des services a chuté en juin (-84 000). Malgré ce déclin, la croissance de l'emploi dans ce secteur a été de 124 000 depuis juillet 1995.



Losses in June were shared across a number of service-producing industries. Employment fell 26,000 in trade, mainly in retail trade, and 14,000 in finance, insurance, and real estate. Employment also dropped in public administration (-25,000), mainly at the provincial and local levels.

Employment in the goods-producing sector remained unchanged in June, after a decline of 46,000 in May. The number of jobs in this sector has fluctuated over the past year, and is virtually unchanged from July 1995.

In June, the work week lengthened in goods-producing industries from 38.0 to 38.8 hours, and edged up in service-producing industries from 33.4 to 33.5 hours.

Québec shoulders bulk of job losses

Employment fell by 2,000 in Prince Edward Island in June, offsetting the gain of 2,000 accruing in April and May. There was no change in the employment levels in Newfoundland, Nova Scotia, and New Brunswick in June.

Québec accounted for 73% of the overall drop in employment in June. Most of the decline was in full-time work, with men and women both suffering losses. This large drop in employment offsets gains in late 1995 and early 1996, leaving the employment level in Québec unchanged since last July. Losses in June were concentrated in service-producing industries, especially retail trade and food and beverage services. Employment losses in retail trade are consistent with recent declines in retail sales figures in the province.

For the fourth consecutive month, there was no employment change in Ontario. Since July 1995, employment has grown only 58,000 while the working age population has grown 116,000.

In June, employment declined by 5,000 in Manitoba, following no change in the previous three months. Employment remained unchanged in Saskatchewan for the second consecutive month, after a 4,000 increase in April. Alberta saw no change in employment in June, but job gains since July 1995 total 37,000. Employment was unchanged in British Columbia for the fifth consecutive month, although employment has increased by 32,000 since last July.

Les pertes enregistrées en juin ont touché un certain nombre de branches dans le secteur des services. L'emploi a diminué de 26 000 dans le commerce, affectant principalement le commerce de détail, et de 14 000 dans les finances, assurances et affaires immobilières. L'emploi dans l'administration publique a également diminué (-25 000), principalement aux niveaux provincial et local.

Dans le secteur des biens, l'emploi est demeuré inchangé en juin, après une diminution de 46 000 en mai. Le nombre d'emplois dans ce secteur a fluctué au cours de la dernière année et se trouve à peu près au même niveau qu'en juillet 1995.

En juin, la semaine de travail s'est allongée de 38,0 à 38,8 heures dans le secteur des biens, et a légèrement augmenté de 33,4 à 33,5 dans le secteur des services.

Le Québec porte le poids des pertes d'emploi

L'emploi a diminué de 2 000 à l'Île-du-Prince-Édouard en juin, effaçant le gain de 2 000 réalisé en avril et en mai. Terre-Neuve, la Nouvelle-Écosse et le Nouveau-Brunswick n'ont pas connu de changements dans leur niveau d'emploi en juin.

En juin, 73 % de la diminution globale de l'emploi s'est produite au Québec. La majeure partie de ce déclin a touché l'emploi à temps plein, tant chez les hommes que chez les femmes. Cette baisse importante de l'emploi atténue les gains réalisés à la fin de 1995 et au début de 1996, ce qui laisse le niveau d'emploi au Québec inchangé par rapport à juillet dernier. Les pertes en juin ont été concentrées dans le secteur des services, particulièrement le commerce de détail et la restauration. Les pertes d'emploi dans le commerce de détail concordent avec les récents déclins observés dans les ventes au détail de la province.

Pour le quatrième mois consécutif, l'emploi a peu varié en Ontario. Depuis juillet 1995, l'emploi s'est accru de seulement 58 000, alors que la population en âge de travailler a augmenté de 116 000.

En juin, l'emploi au Manitoba a diminué de 5 000, faisant suite à trois mois consécutifs de stabilité. L'emploi est demeuré inchangé en Saskatchewan pour le deuxième mois d'affilée, après une augmentation de 4 000 en avril. En Alberta, l'emploi est demeuré stable en juin, mais les gains depuis juillet 1995 totalisent 37 000. L'emploi en Colombie-Britannique a connu son cinquième mois consécutif de stabilité, mais affiche tout de même un gain de 32 000 depuis juillet dernier.

Levels and Rates of Unemployment

By province, the levels and rates of unemployment for June and the monthly changes are as follow:

	Level '000	Change -	Rate %	Change -	
	Niveau	Variation	Taux	Variation	
Newfoundland	49	+ 4	20.7	+ 1.5	Terre-Neuve
Prince Edward Island	11	+ 1	15.1	+ 1.9	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	55	+ 1	12.4	+ 0.1	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	40	+ 4	11.3	+ 1.1	Nouveau-Brunswick
Québec	427	+ 32	11.8	+ 0.9	Québec
Ontario	554	+ 28	9.5	+ 0.4	Ontario
Manitoba	45	0	8.0	+ 0.1	Manitoba
Saskatchewan	36	+ 3	7.2	+ 0.5	Saskatchewan
Alberta	113	+ 3	7.4	+ 0.1	Alberta
British Columbia	172	+ 2	8.7	+ 0.1	Colombie-Britannique
Canada	1,510	+ 92	10.0	+ 0.6	Canada

Notes to Data Users

1. The boundaries of the former Unemployment Insurance Regions have been adjusted following a comprehensive review, and are now called Employment Insurance Economic Regions (EIER). Maps in the June edition of The Labour Force (Cat. 71-001-XPB) reflect these new EIER boundaries. For further information, contact Claude Paquette of Human Resources Development Canada at (819) 994-6486
2. Labour Force Information (cat 71-001P-PPB) available by fax shortly after 7 a.m. Users interested in receiving this publication on a very timely fashion on the day of the release can subscribe to our services by calling at 1-800-267-6677.
3. LFS INFO-LINE

Get the commentary and key survey estimates as soon as they are released at 7 a.m. on release day. Dial (613) 951-9448, then follow the step-by-step instructions for selecting recorded messages.

Les niveaux et les taux de chômage

Selon la province, les niveaux et les taux de chômage en juin et leurs variations mensuelles sont les suivants:

Notes aux utilisateurs des données

1. Les limites des anciennes régions de l'Assurance chômage ont été ajustées à la suite d'une revue complète et sont maintenant nommées Régions économiques d'assurance-emploi (RÉAE). Les cartes géographiques montrant ces nouvelles régions sont incluses dans la publication mensuelle La population active no. 71-001-XPB au catalogue, juin 1996. Pour de plus amples informations sur ces régions, veuillez communiquer avec Claude Paquette au ministère du Développement des Ressources Humaines Canada au (819) 994-6486.
2. Information population active (no. 71-001P-PPB) disponible par bélino peu après 7 h. Les utilisateurs intéressés à recevoir cette publication rapidement le jour même du communiqué peuvent s'abonner à notre service en composant le 1-800-267-6677.
3. LIGNE D'INFO DE L'EPA

Obtenez les commentaires et les faits saillants dès 7 h le jour de la diffusion de l'EPA, en composant le (613) 951-9448. Suivez les instructions pour sélectionner le message de votre choix

4. The next twelve release dates are:

August	9	February	7
September	6	March	7
October	11	April	4
November	8	May	9
December	6	June	6
January/97	10	July	11

4. Les dates de diffusion pour les douze prochains mois:

Août	9	Février	7
Septembre	6	Mars	7
Octobre	11	Avril	4
Novembre	8	Mai	9
Décembre	6	Juin	6
Janvier/97	10	Juillet	11

5. Monthly data are available on CANSIM on the day of release at 7 a.m. (E.D.T.)

5. Les données mensuelles sont disponibles sur CANSIM dès 7 h (HAE) le jour même de leur diffusion.

For further information call:

Pour obtenir de plus amples renseignements, téléphonez à:

Doug Drew	(613) 951-4720
Vincent Ferrao	(613) 951-4750
Brent Diverty	(613) 951-3325
Nathalie Caron	(613) 951-4168
Jean-Marc Lévesque	((613) 951-2301
Mike Sheridan	(613) 951-9480

Information Line	
Ligne d'information	(613) 951-9448

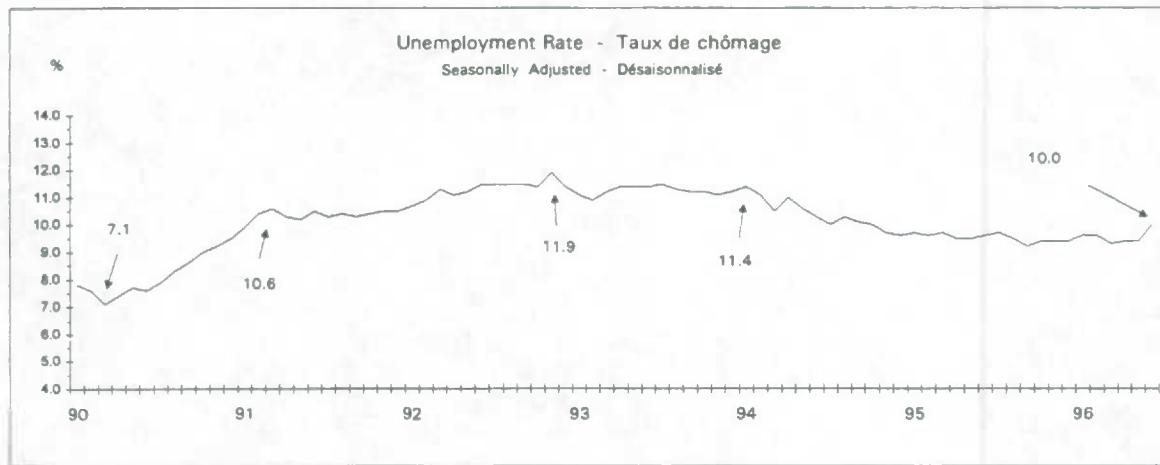
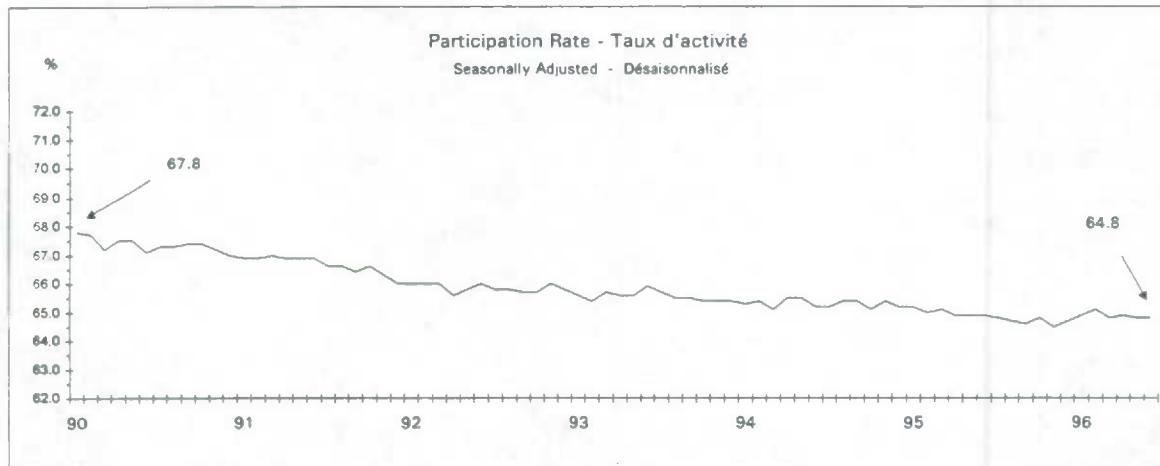
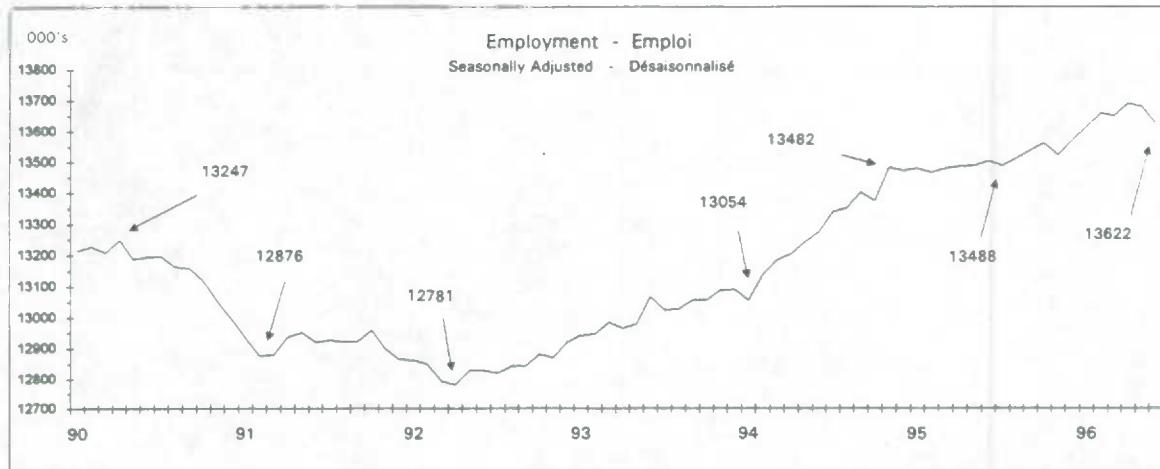
Note of Appreciation

Canada owes the success of its statistical system to a long-standing cooperation involving Statistics Canada, the citizens of Canada, its businesses, governments and other institutions. Accurate and timely statistical information could not be produced without their continued cooperation and goodwill.

Note de reconnaissance

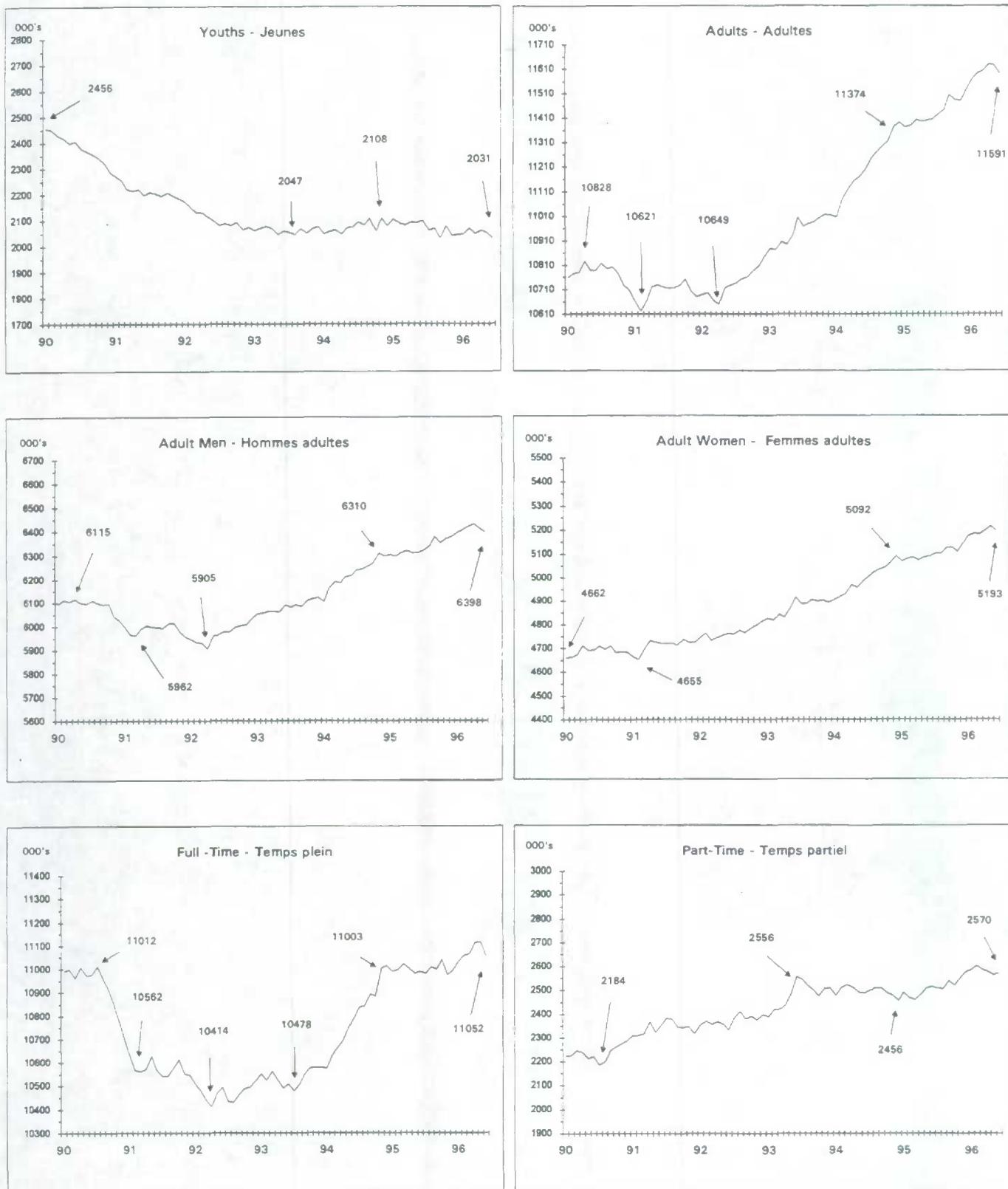
Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.

June 1996 - Juin 1996



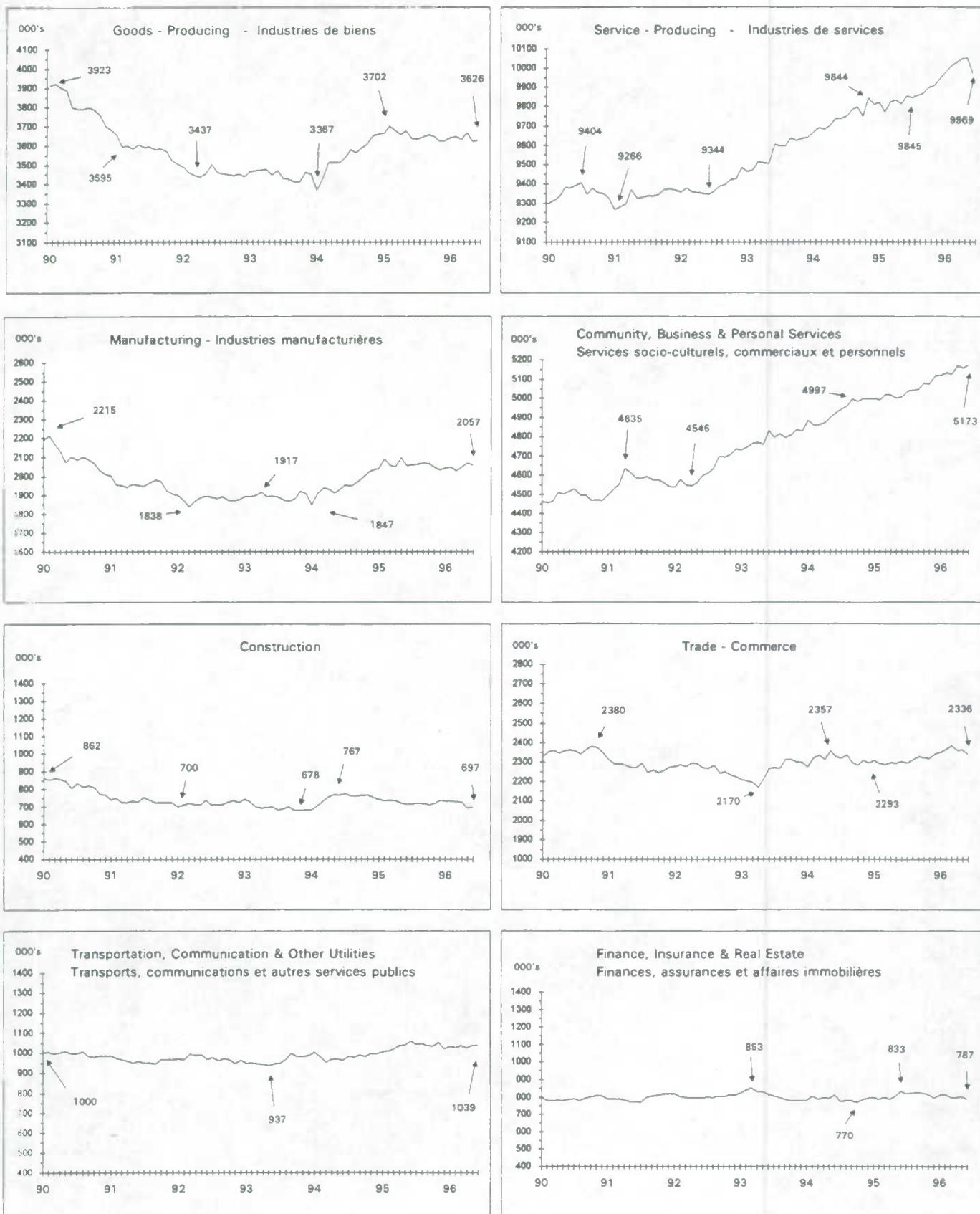
Employment, Seasonally Adjusted, Canada
Emploi, séries désaisonnalisées, Canada

June 1996 - Juin 1996



Employment, Seasonally Adjusted in Selected Industries, Canada
Emploi désaisonnalisé selon certaines branches d'activités, Canada

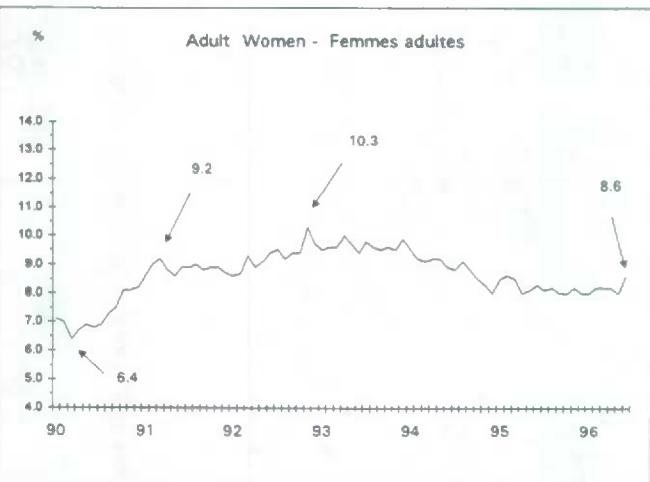
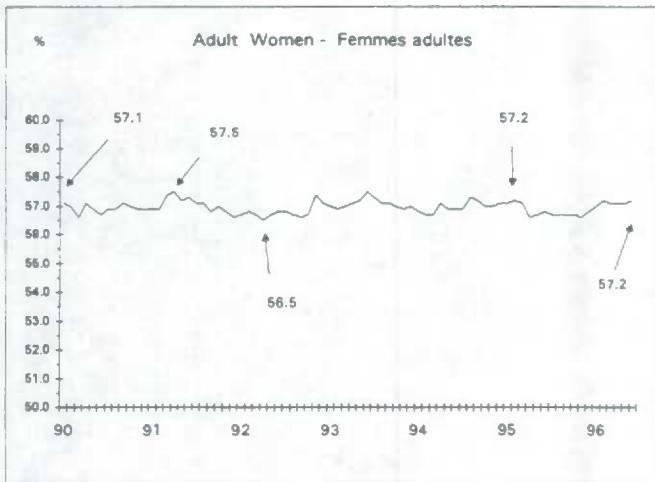
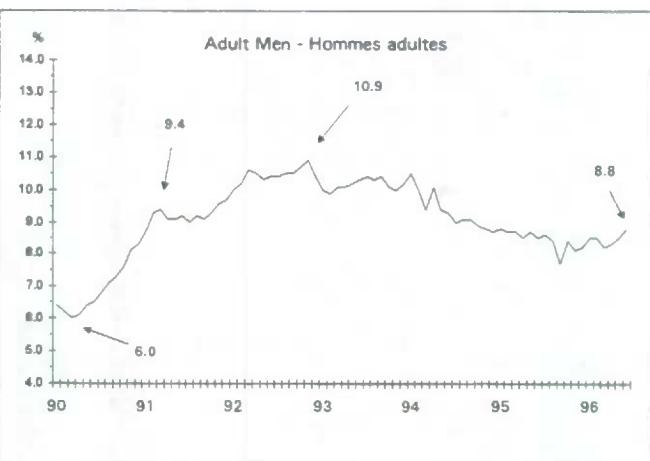
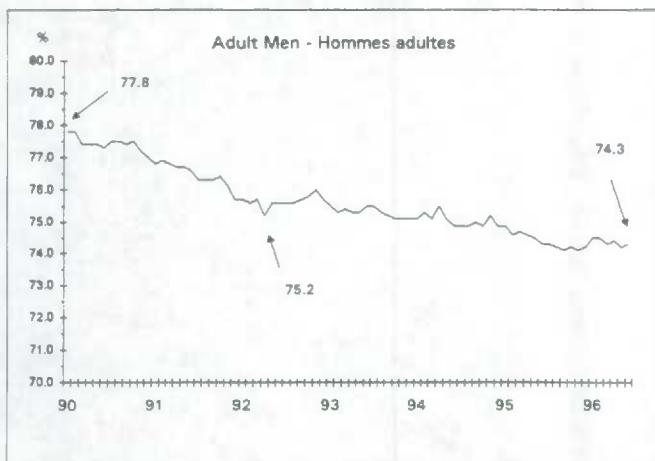
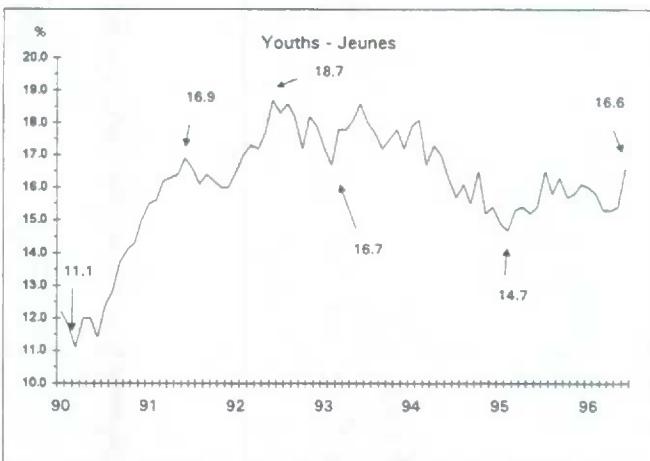
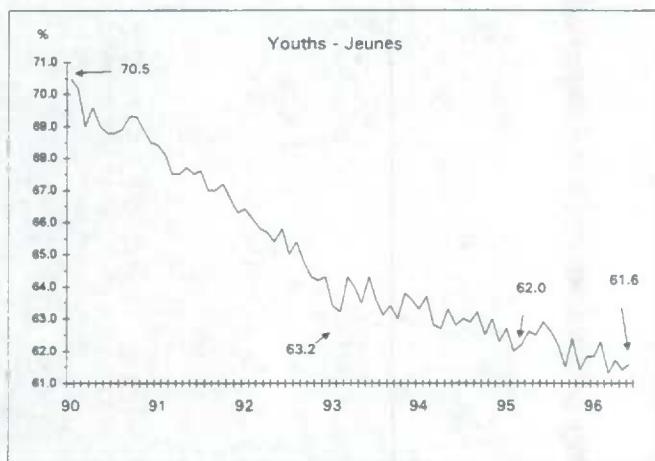
June 1996 - Juin 1996



Participation Rate, Seasonally Adjusted, Canada
Taux d'activité, séries désaisonnalisées, Canada

Unemployment Rate, Seasonally Adjusted, Canada
Taux de chômage, séries désaisonnalisées, Canada

June 1996 - Juin 1996



Employment /Population Ratio, Seasonally Adjusted, Canada
Rapport emploi-population, désaisonnalisées, Canada

June 1996 - Juin 1996

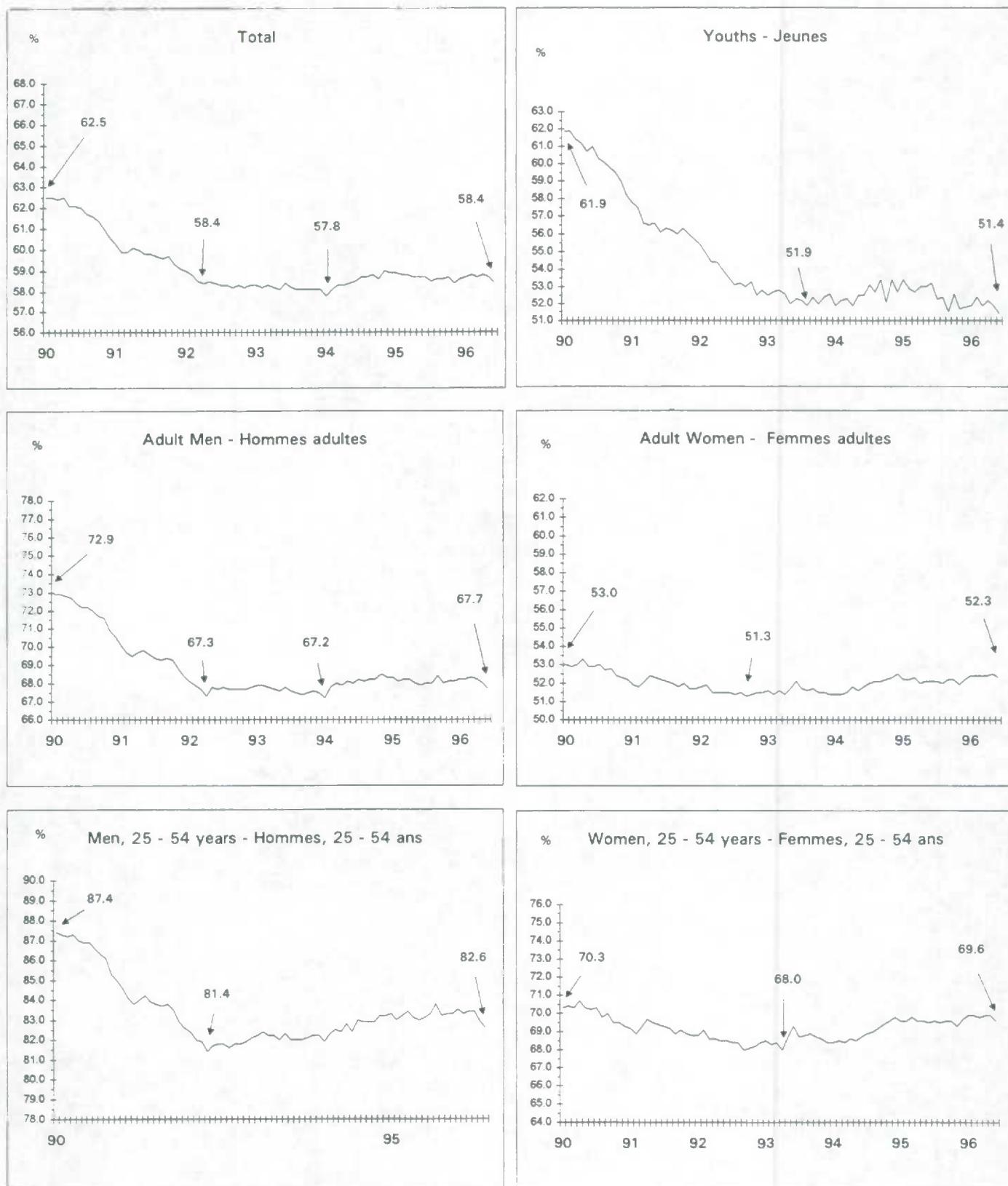


TABLE 3. Seasonally Adjusted Estimates of Employment by Industry and Change over Previous Period, Canada.
TABLEAU 3. Estimations désaisonnalisées de l'emploi selon la branche d'activité et variation depuis la période précédente, Canada.

	Month Mois						Quarter Trimestre			
	June 1996 Juin	May 1996 Mai	April 1996 Avril	March 1996 Mars	February 1996 Février	January 1996 Janvier	II 1996	I 1996	IV 1995	III 1995
	thousands - milliers									
Goods-producing industries - Industries de biens	3,626 4	3,622 -66	3,668 37	3,631 -15	3,646 4	3,642 17	3,639 -1	3,640 8	3,632 -13	3,645 -12
Service-producing industries - Industries de services	9,969 -84	10,053 6	10,047 18	10,029 21	10,008 33	9,975 34	10,023 19	10,004 88	9,916 59	9,857 24
Agriculture	452 8	444 5	439 -2	441 -10	451 10	441 11	445 1	444 15	429 2	427 -2
Other primary - Autres industries primaires	273 2	271 -18	289 7	282 1	281 -5	286 -3	278 -5	283 -10	293 -4	297 0
Manufacturing - Industries manufacturières	2,057 -13	2,070 19	2,051 23	2,028 -19	2,067 4	2,043 11	2,059 20	2,039 -10	2,049 -15	2,064 -4
Construction	697 6	691 -35	726 -2	728 -2	730 -2	732 -3	705 -25	730 9	721 3	718 -5
Transportation, communication and other utilities - Transports, communications et autres services publics	1,039 2	1,037 12	1,025 -11	1,036 9	1,027 -3	1,030 10	1,034 3	1,031 -4	1,035 -6	1,041 -3
Trade - Commerce	2,336 -26	2,362 3	2,359 -24	2,383 18	2,365 18	2,347 6	2,352 -13	2,365 39	2,326 17	2,309 12
Finance, insurance and real estate - Finances, assurances et affaires immobilières	787 -14	801 3	798 -1	799 -17	816 7	809 14	795 -13	808 -3	811 -12	823 15
Services	5,173 16	5,157 -12	5,169 42	5,127 -6	5,133 13	5,120 2	5,166 39	5,127 37	5,090 47	5,043 34
Public administration - Administration publique	813 -25	838 6	832 7	825 6	819 18	801 8	828 13	815 24	791 5	786 -34

Note: Estimates by industry are independently seasonally adjusted. The national total, which is obtained by adding the age by sex components shown on table 1, may differ from the sum of independently derived series.

Nota: Les estimations selon la branche d'activité sont désaisonnalisées indépendamment les unes des autres. Le total national obtenu par l'addition des composantes âge selon le sexe présentées au tableau 1 peut différer de la somme de séries dérivées indépendamment.

TABLE 4. Seasonally Adjusted Estimates of Full-time and Part-time Employment by Sex and Change over Previous Period, Canada.
TABLEAU 4. Estimations désaisonnalisées de l'emploi à plein temps et à temps partiel selon le sexe et variation depuis la période précédente, Canada.

	Month Mois						Quarter Trimestre			
	June 1996 Juin	May 1996 Mai	April 1996 Avril	March 1996 Mars	February 1996 Février	January 1996 Janvier	II 1996	I 1996	IV 1995	III 1995
	thousands - milliers									
Full-time - Plein temps	11,052 -62	11,114 3	11,111 47	11,064 9	11,055 25	11,030 37	11,092 42	11,050 49	11,001 6	10,995 5
Males - Hommes	6,630 -22	6,652 -27	6,679 12	6,667 14	6,653 4	6,649 16	6,654 -2	6,656 27	6,629 29	6,600 -11
Females - Femmes	4,422 -40	4,462 30	4,432 35	4,397 -5	4,402 21	4,381 21	4,439 46	4,393 21	4,372 -23	4,395 15
Part-time - Temps partiel	2,570 6	2,564 -15	2,579 -7	2,586 -17	2,603 19	2,584 7	2,571 -20	2,591 42	2,549 31	2,518 16
Males - Hommes	816 4	812 -7	819 9	810 -9	819 20	799 -7	816 7	809 12	797 0	797 21
Females - Femmes	1,754 2	1,752 -8	1,760 -16	1,776 -8	1,784 -1	1,785 14	1,755 -27	1,782 30	1,752 31	1,721 -6

TABLE 10. Three-Month Average Seasonally Adjusted Regional Unemployment Rates Used by the Employment Insurance Program.

TABLEAU 10. Moyennes pour trois mois des taux de chômage désaisonnalisés selon la région utilisée par le régime d'assurance-emploi.

Effective from July 7, 1996 to August 10, 1996.

En vigueur du 7 juillet 1996 au 10 août 1996.

Region	Unemployment Rate	Region	Unemployment Rate
Région	Taux de chômage	Région	Taux de chômage
%			%
Newfoundland - Terre-Neuve			Ontario (cont'd)
20. St-John's	14.4	54. Niagara	9.5
21. Newfoundland--Labrador/Terre-Neuve--Labrador	23.4	55. Windsor	8.5
Prince Edward Island - île-du-Prince-Édouard			56. Kitchener
23. All of Prince Edward Island - Toute la province de l'Île-du-Prince-Édouard	14.4	57. Huron	7.9
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse			58. South Central Ontario/Centre-sud de l'Ontario
24. Eastern Nova Scotia/Est de la Nouvelle-Écosse	22.2	59. Sudbury	6.1
25. Central Nova Scotia/Centre de la Nouvelle-Écosse	13.8	60. Thunder Bay	11.0
26. Halifax	8.9	61. Northern Ontario/Nord de l'Ontario	9.6
27. Kings	14.2		15.0
28. Yarmouth	11.3		
New Brunswick - Nouveau-Brunswick			Manitoba
29. Fredericton--Moncton--Saint John	9.5	64. Winnipeg	8.7
30. Restigouche--Charlotte	12.8	65. Southern Manitoba/Sud du Manitoba	6.4
			66. Northern Manitoba/Nord du Manitoba
Québec			Saskatchewan
33. Est du Québec/Eastern Quebec	13.8	67. Regina	6.1
34. Québec	9.5	68. Saskatoon	8.3
35. Trois-Rivières	10.3	69. Southern Saskatchewan/Sud de la Saskatchewan	6.4
36. Québec Centre-Sud/Québec Centre South	7.4	70. Northern Saskatchewan/Nord de la Saskatchewan	16.6
37. Sherbrooke	11.2		
38. Montérégie	9.3		
39. Montréal	11.5		
40. Québec Centre/Central Québec	12.3		
41. Ouest du Québec/Western Québec	13.1		
42. Nord du Québec/Northern Québec	15.5		
43. Hull	9.1		
44. Chicoutimi - Jonquière	14.7		
Ontario			Alberta
46. Ottawa	8.3	71. Calgary	7.2
47. Eastern Ontario/Est de l'Ontario	9.6	72. Edmonton	9.1
48. North Central Ontario/Centre-nord de l'Ontario	10.6	73. Alberta	7.2
49. Oshawa	10.0		
50. Toronto	9.6		
51. Hamilton	7.8		
52. St. Catharines	9.4		
53. London	8.5		
			British Columbia - Colombie-Britannique
		75. Southern Interior British Columbia/Sud intérieur de la Colombie-Britannique	10.9
		76. Vancouver	7.4
		77. Victoria	9.0
		78. Southern Coastal British Columbia/Sud côtier de la Colombie-Britannique	11.5
		79. Northern British Columbia/Nord de la Colombie-Britannique	9.6
			Yukon and Northwest Territories(1)
		81. Yukon and Northwest Territories(1) Le Yukon et les Territoires du Nord-Ouest(1)	25.0

Note : See the June 1996 issue of catalogue 71-001 for maps of these regions.

Nota : Les cartes de ces régions seront disponibles dans la publication 71-001 au catalogue de juin 1996.

(1) Since the Labour Force Survey is not conducted in the Yukon and Northwest Territories, the rate for region 81 is provided by Human Resources Development Canada and not by Statistics Canada.
 L'enquête n'étant pas menée au Yukon et dans les Territoires du Nord-Ouest, le taux pour la région 81 est dispensé par Développement des ressources humaines Canada et non par Statistique Canada.

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010217182